Uradni list
Evropske unije

SL
Serija L

2026/1790

21.7.2026

SKLEP SVETA (EU) 2026/1790

z dne 14. julija 2026

o pooblastilu državam članicam, da v interesu Evropske unije sprejmejo pristop Zelenortskih otokov k Haaški konvenciji iz leta 1980 o civilnopravnih vidikih mednarodnega protipravnega odvzema otrok

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije ter zlasti člena 81(3) v povezavi s členom 218(6), drugi pododstavek, točka (b), in členom 218(8), drugi pododstavek, Pogodbe,

ob upoštevanju predloga Evropske komisije,

ob upoštevanju mnenja Evropskega parlamenta ([1]),

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Unija je kot enega izmed svojih ciljev določila spodbujanje varstva pravic otrok, kakor je navedeno v členu 3 Pogodbe o Evropski uniji. Ukrepi za zaščito otrok zoper nezakonito premestitev ali zadržanje so bistveni del te politike.

(2) Namen Uredbe Sveta (EU) 2019/1111 ([2]) je zaščititi otroke pred škodljivimi posledicami njihove nepravičene premestitve ali zadržanja ter vzpostaviti postopke za zagotovitev njihove hitre vrnitve v državo običajnega prebivališča ter zagotoviti varstvo pravic do stikov z otrokom in pravic do varstva in vzgoje.

(3) Uredba (EU) 2019/1111 dopolnjuje in krepi določbe Haaške konvencije z dne 25. oktobra 1980 o civilnopravnih vidikih mednarodnega protipravnega odvzema otrok (v nadaljnjem besedilu: Haaška konvencija iz leta 1980), ki na mednarodni ravni uvaja sistem obveznosti in sodelovanja med državami pogodbenicami in med centralnimi organi z namenom zagotovitve hitre vrnitve neupravičeno premeščenih ali zadržanih otrok.

(4) Vse države članice so pogodbenice Haaške konvencije iz leta 1980.

(5) Unija spodbuja tretje države k pristopu k Haaški konvenciji iz leta 1980 in podpira njeno pravilno izvajanje, tako da skupaj z državami članicami sodeluje med drugim v posebnih komisijah, ki jih redno organizira Haaška konferenca o mednarodnem zasebnem pravu.

(6) Skupni pravni okvir, ki se uporablja za odnose med državami članicami in tretjimi državami, bi lahko bil najboljša rešitev za občutljive primere mednarodnega protipravnega odvzema otrok.

([1]) Mnenje z dne 17. junija 2026 (še ni objavljeno v Uradnem listu).
([2]) Uredba Sveta (EU) 2019/1111 z dne 25. junija 2019 o pristojnosti, priznavanju in izvrševanju odločb v zakonskih sporih in sporih v zvezi s starševsko odgovornostjo ter o mednarodnem protipravnem odvzemu otrok (UL L 178, 2.7.2019, str. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1111/oj).

(7) Haaška konvencija iz leta 1980 določa, da se navedena konvencija uporablja med državo pristopnico in tistimi državami pogodbenicami, ki so izjavile, da sprejemajo pristop.

(8) Haaška konvencija iz leta 1980 ne omogoča, da bi organizacije za regionalno gospodarsko povezovanje, kakršna je Unija, postale njene pogodbenice. Zato Unija ne more pristopiti k Haški konvenciji iz leta 1980, niti ne more predložiti izjave o sprejetju države pristopnice.

(9) V skladu z mnenjem 1/13 Sodišča Evropske unije ([3]) izjave o sprejetju v okviru Haaške konvencije iz leta 1980 sodijo v izključno zunanjo pristojnost Unije.

(10) Zelenortski otoki so listino o pristopu k Haški konvenciji iz leta 1980 predložili 4. oktobra 2022. Haaška konvencija iz leta 1980 je za Zelenortske otoke začela veljati 1. januarja 2023.

(11) Ocena razmer na Zelenortskih otokih je privedla do sklepa, da lahko države članice v interesu Unije sprejmejo pristop Zelenortskih otokov pod pogoji iz Haaške konvencije iz leta 1980.

(12) Države članice bi morale biti zato pooblaščene, da v interesu Unije predložijo svojo izjavo o sprejetju pristopa Zelenortskih otokov v skladu s pogoji iz tega sklepa.

(13) Uredba (EU) 2019/1111 je za Irsko zavezujoča, zato Irska sodeluje pri sprejetju in uporabi tega sklepa.

(14) V skladu s členoma 1 in 2 Protokola št. 22 o stališču Danske, ki je priložen Pogodbi o Evropski uniji in Pogodbi o delovanju Evropske unije, Danska ne sodeluje pri sprejetju tega sklepa, ki zato zanjo ni zavezujoč in se v njej ne uporablja –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

1. Države članice so pooblaščene, da v interesu Unije sprejmejo pristop Zelenortskih otokov k Haaški konvenciji iz leta 1980.

2. Države članice najpozneje do 15. julija 2027 deponirajo naslednjo izjavo o sprejetju, v interesu Unije, pristopa Zelenortskih otokov k Haaški konvenciji iz leta 1980:

„[Polno ime DRŽAVE ČLANICE] izjavlja, da v skladu s Sklepom Sveta (EU) 2026/1790 (*) sprejema pristop Zelenortskih otokov k Haaški konvenciji z dne 25. oktobra 1980 o civilnopravnih vidikih mednarodnega protipravnega odvzema otrok.

(*) UL L, 2026/1790, 21.7.2026, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2026/1790/oj.“.

3. Države članice obvestijo Svet in Komisijo o deponiranju izjav o sprejetju pristopa Zelenortskih otokov ter Komisiji sporočijo besedilo navedenih izjav v dveh mesecih po deponiranju.

([3]) ECLI:EU:C:2014:2303.

Člen 2

Ta sklep začne veljati dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

V Bruslju, 14. julija 2026

Za Svet
predsednik
T. BYRNE